



LED LIGHT PALC 3 C1

GB **IE**
LED LIGHT
Operation and safety notes

HU
LED LÁMPA
Kezelési és biztonsági utalások

SI
LED-SVETILKA
Navodila za upravljanje in varnostna opozorila

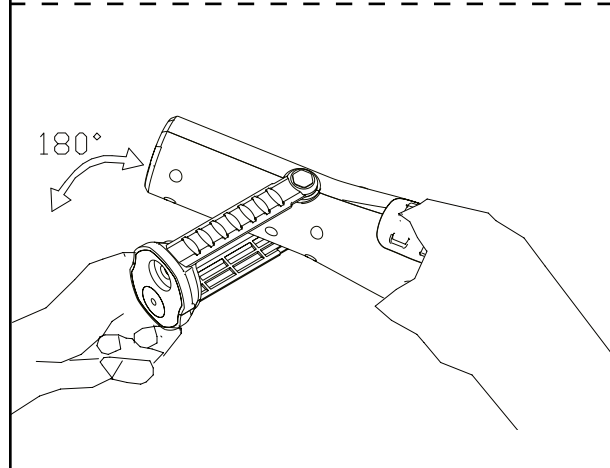
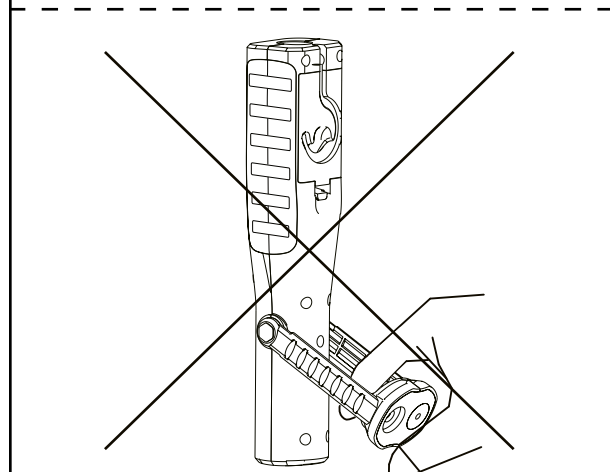
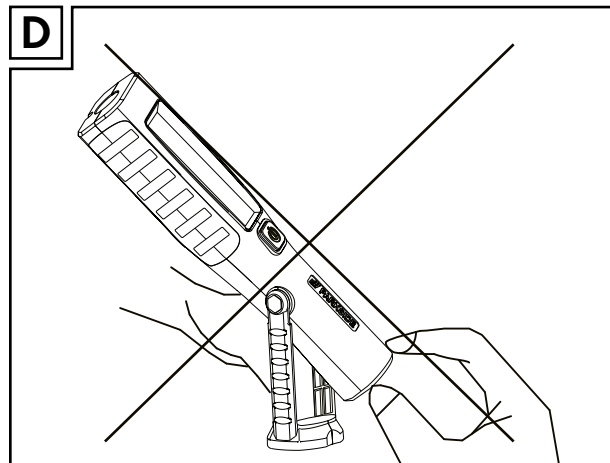
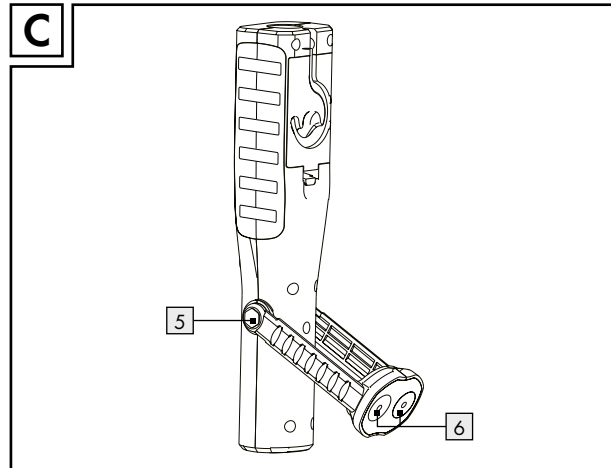
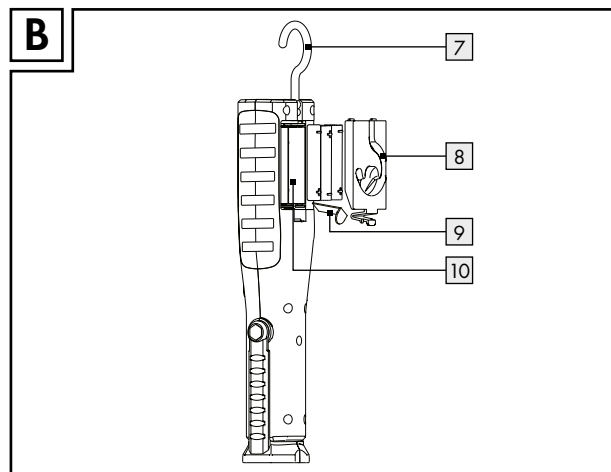
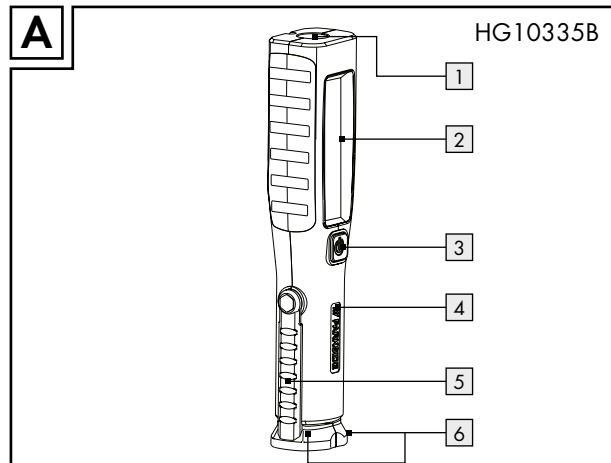
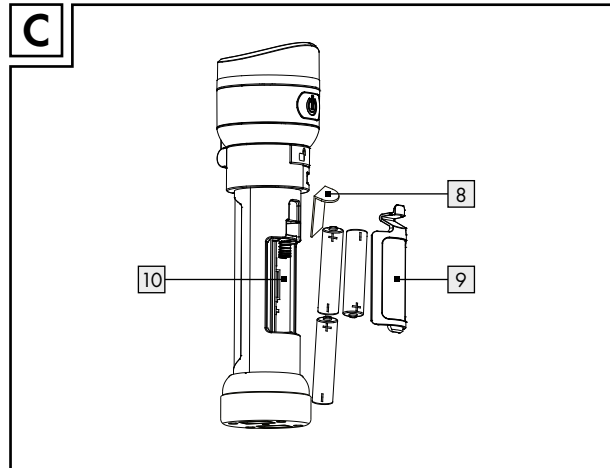
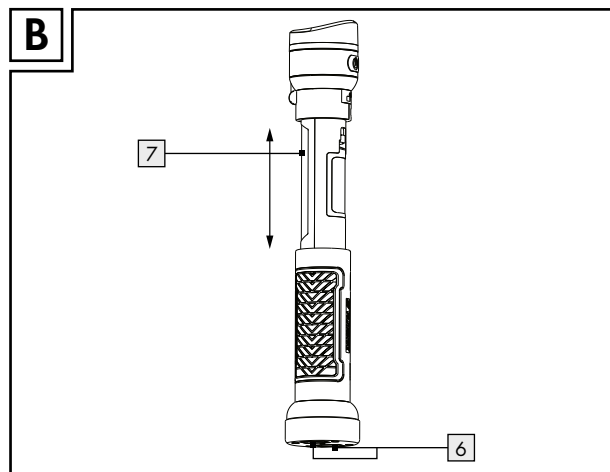
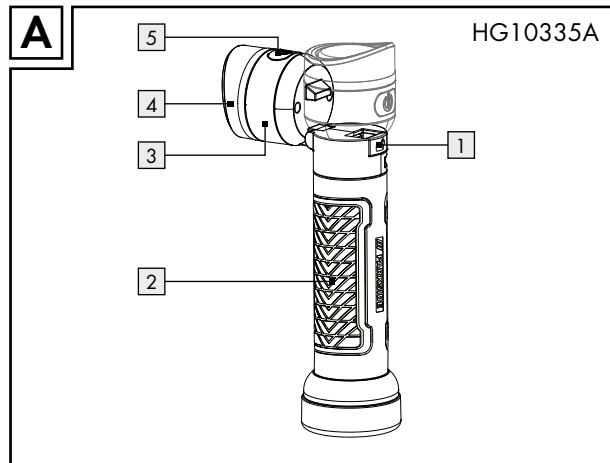
CZ
LED SVÍTILNA
Pokyny pro obsluhu a bezpečnostní pokyny

SK
LED SVETLO
Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny

DE **AT** **CH**
LED-LEUCHTE
Bedienungs- und Sicherheitshinweise

IAN 425901_2301

HU **SI**
CZ **SK**



List of pictograms used	
	Direct current/voltage
	Batteries included
	The product must be extended so that it can illuminate (for HG10335A only).
	Work light luminous flux: approx. 200 lumen, Illumination time: approx. 1 hour (for HG10335A only)
	Manually switchable front spotlight with angle-adjustable head (for HG10335A only)
	Foot fitted with 2 powerful magnets (for HG10335A only)
	adjustable magnetic stand (for HG10335B only)
	Front spotlight luminous flux: approx. 25 lumen, Illumination time: approx. 11 hours (for HG10335B only)
	Work light luminous flux: approx. 250 lumen, Illumination time: approx. 1 hour (for HG10335B only)
	Base with powerful magnets (for HG10335B only)
	CE mark indicates conformity with relevant EU directives applicable for this product.
	Safety information Instructions for use
	Keep out of reach of children
	Do not dispose of in fire
	Do not insert incorrectly
	Do not deform/damage

	Do not open/dismantle
	Do not mix different types or brands
	Do not mix new and used
	Do not charge
	Keep away from water and excessive moisture
	Do not short circuit
	Insert correctly

LED light PALC 3 C1

Introduction

We congratulate you on the purchase of your new product. You have chosen a high quality product. The instructions for use are part of the product. They contain important information concerning safety, use and disposal. Before using the product, please familiarise yourself with all of the safety information and instructions for use. Only use the product as described and for the specified applications. If you pass the product on to anyone else, please ensure that you also pass on all the documentation with it.

Intended use

This product is intended for normal use. This product is only suitable for private use in dry indoor locations, e.g. in storeroom or corridor. The product is not intended for commercial use or for use in other applications. For indoor use only!
 ■ This product is not suitable for household room illumination.

Parts description

For HG10335A only:

1 Release button	6 Magnet
2 Handle	7 Strip light
3 Lamp head	8 Plastic strip
4 Front spotlight	9 Battery compartment cover
5 Switch	10 Battery compartment

For HG10335B only:

1 Front spotlight	6 Magnet
2 Strip light	7 Hook
3 Switch	8 Battery compartment cover
4 Handle	9 Plastic strip
5 Magnetic base	10 Battery compartment

Technical data

Strip light: 1 x COB LED, 2,9 W
 Front spotlight (max.): 1 x LED, 0,6 W (HG10335A)
 1 x LED, 0,5 W (HG10335B)
 Front spotlight (eco): 1 x LED, 0,3 W (HG10335A)
 Batteries: 3 x 1,5 V⁼⁼⁼, AAA Alkaline batteries

Burn time:

Strip light: approx. 1 hour
 Front spotlight at full power: approx. 11 hours
 Front spotlight at low power: approx. 20 hours (HG10335A)

Scope of delivery

1 LED light 1 Set of instructions for use
 3 Batteries (pre-installed)

Safety notices

DAMAGE DUE TO FAILURE TO COMPLY WITH THESE INSTRUCTIONS FOR USE WILL VOID THE WARRANTY!

- This product may be used by children age 8 years and up, as well as by persons with reduced physical, sensory or mental capacities, or lacking experience and/or knowledge, so long as they are supervised or instructed in the safe use of the product and understand the associated risks. Do not allow children to play with the product. Cleaning and user maintenance should not be performed by children without supervision.
- Do not use the product if it is damaged.
- Protect the product from moisture and humidity. Never immerse the product in water or other liquids!
- The LEDs are not replaceable.
- If the LEDs fail at end of their lives, the entire product must be replaced.
- Do not look directly to the light of the product as it may be harmful to the eye.

Safety instructions for batteries/rechargeable batteries

- **DANGER TO LIFE!** Keep batteries/rechargeable batteries out of reach of children. If accidentally swallowed seek immediate medical attention.
- Swallowing may lead to burns, perforation of soft tissue, and death. Severe burns can occur within 2 hours of ingestion.
- **DANGER OF EXPLOSION!** Never recharge non-rechargeable batteries. Do not short-circuit batteries/rechargeable batteries and/or open them. Overheating, fire or bursting can be the result.
- Never throw batteries/rechargeable batteries into fire or water.
- Do not exert mechanical loads to batteries/rechargeable batteries.

Risk of leakage of batteries/rechargeable batteries

- Avoid extreme environmental conditions and temperatures, which could affect batteries/rechargeable batteries, e.g. radiators/direct sunlight.
- If batteries/rechargeable batteries have leaked, avoid contact with skin, eyes and mucous membranes with the chemicals! Flush immediately the affected areas with fresh water and seek medical attention!
- **WEAR PROTECTIVE GLOVES!** Leaked or damaged batteries/rechargeable batteries can cause burns on contact with the skin. Wear suitable protective gloves at all times if such an event occurs.
- In the event of a leakage of batteries/rechargeable batteries, immediately remove them from the product to prevent damage.
- Only use the same type of batteries/rechargeable batteries. Do not mix used and new batteries/rechargeable batteries.
- Remove batteries/rechargeable batteries if the product will not be used for a longer period.

Risk of damage of the product

- Only use the specified type of battery/rechargeable battery!
- Insert batteries/rechargeable batteries according to polarity marks (+) and (-) on the battery/rechargeable battery and the product.
- Use a dry lint-free cloth or cotton swab to clean the contacts on the battery/rechargeable battery and in the battery compartment before inserting!
- Remove exhausted batteries/rechargeable batteries from the product immediately.

Before use

Note: Remove all packaging materials from the product.

For HG10335A only:

- Extend the strip light [7] from the handle [2] by the lamp head [3] (Fig. B).
- Remove the plastic strip [8] protruding out of the battery compartment cover [9] (Fig. C).

For HG10335B only:

- Remove the plastic strip [9] protruding out of the battery compartment cover [8] (Fig. B).

Your product is now ready to use.

Functions

For HG10335A only:

- Light functions**
 The product has two light functions which can also be used simultaneously.
- Switch on the front spotlight [4] at the high setting by pressing the switch [5].
 - Pressing the switch [5] again will dim the brightness of the front spotlight [4].
 - Press the switch [5] again to switch the front spotlight [4] off.
 - Switch on the strip light [7] by extending it from the handle [2] (Fig. B). Switch it off by pushing it back into the handle [2].
- NOTE:** Only operate the strip light [7] when the strip light [7] is completely extended. Otherwise there is the risk of overheating!

Mounting for use

This product has two magnets [6] for attaching to magnetisable surfaces (Fig. B).

Aligning the lamp head

- Push the release button [1] and flip the lamp head [3] out of the locking device (Fig. A).
- The lamp head may be tilted by max. 90° to allow for lighting a specific work area (Fig. A).

For HG10335B only:

- Light functions**
- Switch on the strip light [2] by pressing the switch [3] (Fig. A).
 - Press the switch [3] again, the strip light [2] will off and the front spotlight [1] will on at the same time.
 - Press the switch [3] again to switch off the product.

Mounting for use

This product can be attached in the desired position by securing it with the hook [7] (Fig. B).

Note: When hanging up the product with the hook [7], it must be ensured that the selected location is suitable for the weight of the product.

Alternatively, you can attach the product to a magnetic surface using the two magnets [6]. You can tilt the product up to 180° on the magnetic base [5].

CAUTION! Please note the position of your hands whilst turning the magnetic base [5] to prevent pinching your fingers (see Fig. D).

Inserting/replacing batteries

If you notice the brightness of the product is failing, the batteries are drained and must be replaced. Do so as described below:

For HG10335A only:

- Pull the strip light [7] out of the handle [2] (Fig. B).
- Open the battery compartment cover [9] (Fig. C).
- If necessary, remove the used batteries and insert three new batteries into the battery compartment [10]. Only use type AAA batteries and ensure correct polarity when inserting the batteries: This is indicated inside the battery compartment [10].
- Close the battery compartment cover [9].

For HG10335B only:

- Open the battery compartment cover [8] at the back side of the product (Fig. B).
- If necessary, remove the used batteries and insert three new batteries into the battery compartment [10]. Only use type AAA batteries and ensure correct polarity when inserting the batteries: This is indicated inside the battery compartment [10].
- Close the battery compartment cover [8].

Your product is now ready to use again.

Cleaning and care

- Never use liquids or detergents, as these will damage the product.
- The product should only be cleaned on the outside with a soft dry cloth.

GB

original sales receipt in a safe location as this document is required as proof of purchase.

Any damage or defects already present at the time of purchase must be reported without delay after unpacking the product.

Should the product show any fault in materials or manufacture within 3 years from the date of purchase, we will repair or replace it - at our choice - free of charge to you. The warranty period is not extended as a result of a claim being granted. This also applies to replaced and repaired parts.

This warranty becomes void if the product has been damaged, or used or maintained improperly.

The warranty covers material or manufacturing defects. This warranty does not cover product parts subject to normal wear and tear, thus considered consumables (e.g. batteries, tubes, cartridges), nor damage to fragile parts, e.g. switches or glass parts.

Warranty claim procedure

To ensure quick processing of your case, please observe the following instructions:

Please have the till receipt and the item number (IAN 425901_2301) available as proof of purchase.

You will find the item number on the rating plate, an engraving on the front page of the instructions for use (bottom left), or as a sticker on the rear or bottom of the product.

If functional or other defects occur, please contact the service department listed either by telephone or by e-mail.

You can return a defective product to us free of charge to the service address that will be provided to you. Ensure that you enclose the proof of purchase (till receipt) and information about what the defect is and when it occurred.

Service

GB Service Great Britain
 Tel.: 08000569216
 E-Mail: owim@lidl.co.uk



Az alkalmazott piktogramok jelmagyarázata

	Egyenáram/-feszültség
	Elemek mellékelve
	A terméket ki kell húzni, hogy világíthasson (csak a HG10335A esetében).
	Max. fényáram munkalámpa: kb. 200 Lumen, világítás időtartama: kb. 1 óra (csak HG10335A)
	Kézzel kapcsolható első lámpa állítható fényszöggel csak (HG10335A)
	Két erős mágnessel kialakított lámpatalp (csak HG10335A).
	Állítható mágnesstartó (csak HG10335B-hez)
	Max. fényáram első lámpa: kb. 25 Lumen, világítás időtartama: kb. 11 óra (csak HG10335B)
	Max. fényáram munkalámpa: kb. 250 Lumen, világítás időtartama: kb. 1 óra (csak HG10335B)
	Alap erős mágnessel (csak HG10335B)
	A CE-jelzés a termékre vonatkozó releváns EU-irányelvek betartását jelöli.
	Biztonsági tudnivalók Kezelési utasítások
	Gyermekek elől elzárva tartandó!
	Ne dobja tűzbe!
	Ne helyezze be helytelenül!
	Ne torzítsa el/rongálja meg!

Az alkalmazott piktogramok jelmagyarázata

	Ne nyissa fel/szerelje szét!
	Ne használjon egyszerre különböző típusú és márkájú elemeket!
	Ne használjon egyszerre új és használt elemeket!
	Ne töltsel!
	Tartsa távol az elemeket víztől és töltsd nedvességtől!
	Ne zárja rövidre!
	Ügyeljen a helyes behelyezésére!

LED lámpa PALC 3 C1

Bevezető

Gratulálunk új termékének vásárlása alkalmából. Ezzel a döntésével vállalatunk értékes terméke mellett döntött. A használati utasítás ezen termék része. A biztonságra, a használatára és a megsemmisítésre vonatkozó fontos tudnivalókat tartalmazza. A termék használata előtt ismerje meg az összes használati és biztonsági tudnivalót. A terméket csak a leírtak szerint és a megadott felhasználási területeken alkalmazza. A termék harmadik személy számára való továbbadása esetén kézbesítse vele annak a teljes dokumentációját is.

Rendeltetészerű használat

Ezt a terméket normál használatra szánták. A jelen termék csak száraz, beltéri helyiségekben, pl. a kamrában vagy a folyosón történő használatra alkalmas. A terméket nem közületi felhasználásra vagy egyéb alkalmazásra szánták. Csak beltérel!

- Ez a termék nem alkalmas háztartások helyiségeinek megvilágítására.

Alkatrészleírás

Csak HG10335A esetén:

1 Kioldógomb	4 Első lámpa
2 Markolat	5 Kapcsoló
3 Lámpafej	6 Mágnes

7 Fényrúd	9 Elemrekesz fedele
8 Műanyag csík	10 Elemrekesz

Csak HG10335B esetén:

1 Első lámpa	6 Mágnes
2 Fényrúd	7 Akasztó
3 Kapcsoló	8 Elemrekesz fedele
4 Markolat	9 Műanyag csík
5 Mágnesstartó	10 Elemrekesz

Műszaki adatok

Fényrúd: 1 x COB-LED, 2,9 W
 Első lámpa (max.): 1 x LED, 0,6 W (HG10335A)
 1 x LED, 0,5 W (HG10335B)
 Első lámpa (Eco.): 1 x LED, 0,3 W (HG10335A)
 Elemek: 3 x 1,5 V⁼⁼⁼, AAA alkalielemek

Világítási időtartam:

Botlámpa: kb. 1 óra
 Első lámpa teljes kapacitás során: kb. 11 óra
 Első lámpa alacsony kapacitás során: ca. 20 óra (HG10335A)

A csomag tartalma

1 LED lámpa 1 használati útmutató
 3 elem (előszerelet)

Biztonsági utasítások

OLYAN KÁROK ESETÉN, AMELYEK ENNEK A KEZELÉSI ÚTUTATÓNAK A FIGYELMEN KÍVÜL HAGYÁSÁBÓL EREDNEK, A GARANCIA ÉRVÉNYÉT VESZTI!

- A terméket 8 éves kor feletti gyermekek, valamint korlátozott fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességgel élő vagy nem megfelelő tapasztalattal és tudással rendelkező személyek csak felügyelet mellett, illetve a termék biztonságos használatára vonatkozó felvilágosítás és a lehetséges veszélyek megértése után használhatják. Gyermekek nem játszhatnak a termékkel. A tisztítást és az ápolást gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetik.
- Ne üzemelje be a terméket, ha az sérült.
- Óvja a terméket víztől és nedvességtől. Soha ne merítse vízbe, vagy más folyadékba!
- A LED-ek nem cserélhetők.

GB

GB

HU

HU

HU

Legende der verwendeten Piktogramme	
	Gleichstrom-/spannung
	Batterien inklusive
	Das Produkt muss auseinander gezogen werden, damit es leuchten kann (nur für HG10335A).
	Max. Lichtstrom Arbeitsleuchte: ca. 200 Lumen, Leuchtdauer: ca. 1 Stunde (nur für HG10335A)
	Manuell schallbarer Frontstrahler mit einstellbarem Leuchtwinkel (nur für HG10335A)
	Der Leuchtenfuß ist mit zwei starken Magneten ausgestattet (nur für HG10335A).
	Verstellbare Magnethalterung (nur für HG10335B)
	Max. Lichtstrom Frontstrahler: ca. 25 Lumen, Leuchtdauer: ca. 11 Stunden (nur für HG10335B)
	Max. Lichtstrom Arbeitsleuchte: ca. 250 Lumen, Leuchtdauer: ca. 1 Stunde (nur für HG10335B)
	Basis mit starken Magneten (nur HG10335B)
	Das CE-Zeichen bestätigt die Konformität mit den für das Produkt zutreffenden EU-Richtlinien.
	Sicherheitshinweise Handlungsanweisungen
	Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren
	Nicht ins Feuer werfen
	Nicht falsch einlegen
	Nicht deformieren/beschädigen

V2.0	DE/AT/CH	DE/AT/CH	DE/AT/CH	DE/AT/CH
------	----------	----------	----------	----------

- Um eine gezielte Ausleuchtung des Arbeitsbereichs zu ermöglichen, kann der Leuchtenkopf um maximal 90 ° geneigt werden (Abb. A).

Nur für HG10335B:

Leuchtfunktionen

- Schalten Sie die Stableuchte [2] ein, indem Sie den Schalter [3] drücken (Abb. A).
- Drücken Sie den Schalter [3] erneut. Die Stableuchte [2] erlischt und der Frontstrahler [1] schaltet sich zur gleichen Zeit ein.
- Drücken Sie den Schalter [3] erneut, um das Produkt auszuschalten.

Montage

Dieses Produkt kann in der gewünschten Position mithilfe des Hakens [7] befestigt werden (Abb. B).
Hinweis: Wenn Sie das Produkt am Haken [7] aufhängen, müssen Sie sicherstellen, dass die gewählte Stelle für das Gewicht des Produkts geeignet ist.
Alternativ können Sie das Produkt auch mithilfe der beiden Magnete [6] an einer magnetischen Oberfläche befestigen. Sie können das Produkt auf der Magnethalterung [5] um bis zu 180 ° kippen.

VORSICHT! Bitte beachten Sie die Position Ihrer Hände beim Drehen der Magnethalterung [5], um ein Einklemmen der Finger zu vermeiden (Abb. D).

● **Batterien einsetzen/wechseln**

Wenn die Helligkeit des Produkts merklich nachlässt, sind die Batterien erschöpft und müssen ausgetauscht werden. Gehen Sie hierbei vor, wie im Folgenden beschrieben:

Nur für HG10335A:

- Ziehen Sie die Stableuchte [7] aus dem Griff [2] heraus (Abb. B).
- Öffnen Sie den Batteriefachdeckel [9] (Abb. C).
- Entnehmen Sie ggf. die alten Batterien und legen Sie drei neue Batterien ins Batteriefach [10] ein. Verwenden Sie ausschließlich Batterien des Typs AAA und achten Sie beim Einlegen auf die richtige Polarität: Diese wird im Batteriefach [10] angezeigt.
- Schließen Sie den Batteriefachdeckel [9] wieder.

Nur für HG10335B:

- Öffnen Sie den Batteriefachdeckel [8] auf der Rückseite des Produkts (Abb. B).
- Entfernen Sie gegebenenfalls die gebrauchten Batterien und legen Sie drei neue Batterien in das Batteriefach [10] ein. Verwenden Sie nur Batterien des Typs AAA und achten Sie beim

DE/AT/CH	DE/AT/CH	DE/AT/CH	DE/AT/CH
----------	----------	----------	----------

Legende der verwendeten Piktogramme	
	Nicht öffnen/auseinandernehmen
	Unterschiedliche Typen und Marken nicht miteinander mischen
	Neue und gebrauchte Batterien nicht miteinander mischen
	Nicht laden
	Halten Sie Batterien von Wasser und übermäßiger Feuchtigkeit fern.
	Nicht kurzschließen
	Auf richtiges Einlegen achten

LED-Leuchte PALC 3 C1

● **Einleitung**

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Teil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

● **Bestimmungsgemäße Verwendung**

- Dieses Produkt ist für den normalen Gebrauch vorgesehen. Dieses Produkt ist nur für den privaten Gebrauch in trockenen Innenräumen geeignet, z. B. im Abstellraum oder Korridor. Das Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz oder für andere Einsatzbereiche bestimmt. Nur für den Innenbereich!
 - Dieses Produkt ist nicht zur Raumbelichtung im Haushalt geeignet.

● **Teilebeschreibung**

Nur für HG10335A:

- | | |
|--|---|
| [1] Lösetaster | [4] Frontstrahler |
| [2] Griff | [5] Schalter |
| [3] Leuchtenkopf | [6] Magnet |

DE/AT/CH	DE/AT/CH	DE/AT/CH	DE/AT/CH
----------	----------	----------	----------

- Einlegen der Batterien auf die richtige Polarität: Diese ist im Batteriefach [10] angegeben.
 - Schließen Sie den Batteriefachdeckel [8].

Ihr Produkt ist nun wieder betriebsbereit.

● **Reinigung und Pflege**

- Verwenden Sie in keinem Fall Flüssigkeiten und keine Reinigungsmittel, da diese das Produkt beschädigen.
- Reinigen Sie das Produkt nur äußerlich mit einem weichen, trockenen Tuch.

● **Entsorgung**

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können. Das Produkt und die Verpackungsmaterialien sind recycelbar, entsorgen Sie diese getrennt für eine bessere Abfallbehandlung.

	Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe/20–22: Papier und Pappe/80–98: Verbundstoffe.
	Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.
	Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltng informieren.

Defekte oder verbrauchte Batterien/Akkus müssen gemäß Richtlinie 2006/66/EG und deren Änderungen recycelt werden. Geben Sie Batterien/Akkus und/oder das Produkt über die angebotenen Sammeleinrichtungen zurück.

	Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien/Akkus!
--	--

Batterien/Akkus dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Sie können giftige Schwermetalle enthalten und unterliegen der Sondermüllbehandlung. Die chemischen Symbole der Schwermetalle sind wie folgt: Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei.

[7] Stableuchte	[9] Batteriefachdeckel
[8] Plastikstreifen	[10] Batteriefach

Nur für HG10335B:

- | | |
|---|--|
| [1] Frontstrahler | [6] Magnet |
| [2] Stableuchte | [7] Haken |
| [3] Schalter | [8] Batteriefachdeckel |
| [4] Griff | [9] Plastikstreifen |
| [5] Magnethalterung | [10] Batteriefach |

● **Technische Daten**

Stableuchte: 1 x COB-LED, 2,9W
Frontstrahler (max.): 1 x LED, 0,6W (HG10335A)
1 x LED, 0,5W (HG10335B)
Frontstrahler (Eco): 1 x LED, 0,3 W (HG10335A)
Batterien: 3 x 1,5V===, AAA Alkali-Batterien

Leuchtdauer:
Stableuchte: ca. 1 Stunde
Frontstrahler bei voller Leistung: ca. 11 Stunden
Frontstrahler bei niedriger Leistung: ca. 20 Stunden (HG10335A)

● **Lieferumfang**

- 1 LED-Leuchte
- 1 Bedienungsanleitung
- 3 Batterien (vorinstalliert)

	Sicherheitshinweise
--	----------------------------

BEI SCHÄDEN, DIE DURCH NICHTBEACHTUNG DIESER BEDIENTUNGSANLEITUNG VERURSACHT WERDEN, ERLISCHT DER GARANTIEANSPRUCH!

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
 - Nehmen Sie das Produkt nicht in Betrieb, wenn es beschädigt ist.
 - Schützen Sie das Produkt vor Nässe und Feuchtigkeit.
 - Niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen!
 - Die LEDs sind nicht austauschbar.

- Sollten die LEDs am Ende ihrer Lebensdauer ausfallen, muss das ganze Produkt ersetzt werden.
- Schauen Sie nicht direkt in das Licht des Produktes, da es für das Auge schädlich sein kann.

	Sicherheitshinweise für Batterien/Akkus
--	--

- LEBENSGEFAHR!** Halten Sie Batterien/Akkus außer Reichweite von Kindern. Suchen Sie im Falle eines Verschluckens sofort einen Arzt auf!
- Verschlucken kann zu Verbrennungen, Perforation von Weichgewebe und Tod führen. Schwere Verbrennungen können innerhalb von 2 Stunden nach dem Verschlucken auftreten.
- EXPLOSIONSGEFAHR!** Laden Sie nicht aufladbare Batterien niemals wieder auf. Schließen Sie Batterien/Akkus nicht kurz und/oder öffnen Sie diese nicht. Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein.
- Werfen Sie Batterien/Akkus niemals in Feuer oder Wasser.
- Setzen Sie Batterien/Akkus keiner mechanischen Belastung aus.

Risiko des Auslaufens von Batterien/Akkus

- Vermeiden Sie extreme Bedingungen und Temperaturen, die auf Batterien/Akkus einwirken können, z. B. auf Heizkörpern/durch direkte Sonneneinstrahlung.
- Wenn Batterien/Akkus ausgelaufen sind, vermeiden Sie den Kontakt von Haut, Augen und Schleimhäuten mit den Chemikalien! Spülen Sie die betroffenen Stellen sofort mit klarem Wasser und suchen Sie einen Arzt auf!
- SCHUTZHANDSCHUHE TRAGEN!** Ausgelaufene oder beschädigte Batterien/Akkus können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Tragen Sie deshalb in diesem Fall geeignete Schutzhandschuhe. Im Falle eines Auslaufens der Batterien/Akkus entfernen Sie diese sofort aus dem Produkt, um Beschädigungen zu vermeiden.
- Verwenden Sie nur Batterien/Akkus des gleichen Typs. Mischen Sie nicht alte Batterien/Akkus mit neuen!
- Entfernen Sie die Batterien/Akkus, wenn das Produkt längere Zeit nicht verwendet wird.

Risiko der Beschädigung des Produkts

- Verwenden Sie ausschließlich den angegebenen Batterietyp/Akkutyp!
- Setzen Sie Batterien/Akkus gemäß der Polaritätskennzeichnung (+) und (-) an Batterie/Akku und des Produkts ein.
- Reinigen Sie Kontakte an Batterie/Akku und im Batteriefach vor dem Einlegen mit einem trockenen, fusselfreien Tuch oder Wattestäbchen!

DE/AT/CH	DE/AT/CH	DE/AT/CH	DE/AT/CH
----------	----------	----------	----------

Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Befügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.

● **Service**

Service Deutschland

Tel.: 0800 5435 111

E-Mail: owim@lidl.de

Service Österreich

Tel.: 0800 292726

E-Mail: owim@lidl.at

Service Schweiz

Tel.: 0800562153

E-Mail: owim@lidl.ch

- Entfernen Sie erschöpfte Batterien/Akkus umgehend aus dem Produkt.

● **Vor der Inbetriebnahme**

Hinweis: Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial vom Produkt.

Nur für HG10335A:

- Ziehen Sie die Stableuchte [7] am Leuchtenkopf [3] aus dem Griff [2] heraus (Abb. B).
- Entfernen Sie den aus dem Batteriefachdeckel [9] herausragenden Plastikstreifen [8] (Abb. C).

Nur für HG10335B:

- Entfernen Sie den Plastikstreifen [9], der aus dem Batteriefachdeckel [8] herausragt (Abb. B).

Ihr Produkt ist nun betriebsbereit.

● **Funktionen**

Nur für HG10335A:

Leuchtfunktionen

Das Produkt verfügt über zwei Leuchtfunktionen, welche auch gleichzeitig ausgewählt werden können.

- Den Frontstrahler [4] schalten Sie durch Drücken des Schalters [5] mit hoher Leuchtkraft ein.
- Ein erneutes Drücken des Schalters [5] verringert die Helligkeit des Frontstrahlers [4].
- Drücken Sie den Schalter [5] erneut, um den Frontstrahler [4] wieder auszuschalten.
- Die Stableuchte [7] schalten Sie ein, indem Sie sie aus dem Griff [2] herausziehen (Abb. B). Sie schalten sie wieder aus, indem Sie sie zurück in den Griff [2] schieben.

HINWEIS: Betreiben Sie die Stableuchte [7] nur, wenn die Stableuchte [7] komplett herausgezogen ist. Andernfalls besteht Überhitzungsgefahr!

Montage

Das Produkt verfügt über zwei Magnete [6] zur Befestigung an magnetisierbaren Oberflächen (Abb. B).

Leuchtenkopf ausrichten

- Drücken Sie den Lösetaster [1] und klappen Sie den Leuchtenkopf [3] aus der Arretierung (Abb. A).

DE/AT/CH	DE/AT/CH	DE/AT/CH	DE/AT/CH
----------	----------	----------	----------

Um eine gezielte Ausleuchtung des Arbeitsbereichs zu ermöglichen, kann der Leuchtenkopf um maximal 90 ° geneigt werden (Abb. A).

Nur für HG10335B:

- Schalten Sie die Stableuchte [2] ein, indem Sie den Schalter [3] drücken (Abb. A).
- Drücken Sie den Schalter [3] erneut. Die Stableuchte [2] erlischt und der Frontstrahler [1] schaltet sich zur gleichen Zeit ein.
- Drücken Sie den Schalter [3] erneut, um das Produkt auszuschalten.

Montage

Dieses Produkt kann in der gewünschten Position mithilfe des Hakens [7] befestigt werden (Abb. B).
Hinweis: Wenn Sie das Produkt am Haken [7] aufhängen, müssen Sie sicherstellen, dass die gewählte Stelle für das Gewicht des Produkts geeignet ist.
Alternativ können Sie das Produkt auch mithilfe der beiden Magnete [6] an einer magnetischen Oberfläche befestigen. Sie können das Produkt auf der Magnethalterung [5] um bis zu 180 ° kippen.

VORSICHT! Bitte beachten Sie die Position Ihrer Hände beim Drehen der Magnethalterung [5], um ein Einklemmen der Finger zu vermeiden (Abb. D).

● **Batterien einsetzen/wechseln**

Wenn die Helligkeit des Produkts merklich nachlässt, sind die Batterien erschöpft und müssen ausgetauscht werden. Gehen Sie hierbei vor, wie im Folgenden beschrieben:

4
OWIM GmbH & Co. KG
Stiftbergstraße 1
74167 Neckarsulm
GERMANY

Model no.: HG10335A/HG10335B
Version: 07/2023
<p>Last Information Update - Információk állása</p> <p>Stanje informacij - Stav informací - Stav informáci</p> <p>Stand der Informationen: 05/2023</p> <p>IdentNo.: HG10335A/8052023-4</p>

DE/AT/CH	DE/AT/CH	DE/AT/CH	DE/AT/CH
----------	----------	----------	----------